

Contents

<i>Acknowledgements</i>	vii
-------------------------	-----

<i>Notes on the Contributors</i>	viii
----------------------------------	------

<i>Preface</i>	xi
----------------	----

<i>Peter Buitenhuis and Ira B. Nadel</i>	
--	--

INTRODUCTION

Orwell and English Socialism	3
------------------------------	---

Bernard Crick

PART ONE: NINETEEN EIGHTY-FOUR

1 George Orwell's <i>Nineteen Eighty-Four</i> : The Future that	23
---	----

Becomes the Past

Samuel L. Macey

2 From History to Psychological Grotesque: The Politics	32
---	----

of Sado-Masochism in *Nineteen Eighty-Four*

Mason Harris

3 Room 101 Revisited: The Reconciliation of Political and	51
---	----

Psychological Dimensions in Orwell's *Nineteen Eighty-Four*

Erika Gottlieb

4 False Freedom and Orwell's Faust-Book <i>Nineteen</i>	77
---	----

Eighty-Four

Gerald A. Morgan

PART TWO: LANGUAGE AND POLITICS

5 Words, Deeds and Things: Orwell's Quarrel with	93
--	----

Language

Paul Delany

6 Bentham and Basic English: The 'Pious Founders' of	102
--	-----

Newspeak

Mary Jo Morris

7 Orwell and the Language: Speaking the Truth in <i>Homage to Catalonia</i> John Ferns	114
8 Orwell's <i>Nineteen Eighty-Four</i> and Mao's Cultural Revolution F. Quei Quo	126

PART THREE: LITERARY CRITICISM

9 Orwell and Eliot: Politics, Poetry and Prose Graham Good	139
10 Orwell as Literary Critic: A Reassessment Michael L. Ross	157
Panel Discussion	178
Notes and References	188
Index	201

Index

- Abrahams, William xi
 Alldritt, Keith 157, 158, 165, 168, 172,
 175, 198n.1, 199n.1, 200n.9, n.12,
 n.18, n.23, n.28
 America 13, 169
 Anarchist 117
 Anderson, Michael 59
 Angenot, Marc 193n.5
Animal Farm 3, 12, 13, 15, 36, 51, 84,
 124, 125, 140, 142, 181, 184, 186,
 187
 Antony, Mark 101
 Arendt, Hannah 133
 Aristotle 84
 Art and Culture 143
Artist's Journey into the Interior 195n.2
 Atkins, John 103, 195n.4
 Attlee, Clement 13
 Auden, W. H. 151, 168
 'Avant Garde and Kitsch' 143

Back to Methuselah 77, 193n.1, 194n.35
 Bacon, Sir Francis 83
 Barcelona 116, 117, 122, 123
Barack-Room Ballads 175
 Basic English xiii, 102-7, 110, 111,
 112
 'Basic English and Its Applications'
 103, 195n.5, n.7, n.10
Basic English: A General Introduction
 196n.11, n.13
 'Basic English and Wordsworth' 104,
 196n.8
 Baudelaire, Charles 169
 Beauchamp, Gorman 190n.2
 Beijing 126, 128, 130, 133
 Belgrade 182, 183
 Belsen 88
 Bennett, Arnold 155
 Bentham, Jeremy 104, 106-7, 108,
 109, 110, 111, 113
Bentham's Theory of Fictions 196n.14
 Berkeley, Bishop 87
 Bernadac, Christian 193n.8
Biographia Literaria 28, 112, 189n.4
 Bismark, Count Otto von 82
Black Spring 167
 Blackmur, R. P. 142
 Blake, William 51
 Bosis, Lauro de 80
Brave New World 33, 46, 51, 189n.3
 'Britain's Struggle for Survival' 188n.12
Brothers Karamazov 194n.30
 Browning, Robert 150
 Buitenhuis, Peter xiv, 178, 184, 187
 Burke, Kenneth 110-11, 196n.27
 Burma 5, 34, 79, 104
Burmese Days 4, 81, 185, 188n.1,
 194n.15
 Burnham, James 43
 Butler, Samuel 158

 Camus, Albert 51
Canterbury Tales 83
 Canton 131
 Chamberlain, Neville 13
 Chase, James Hadley 36, 145
 Chaucer, Geoffrey 83, 89, 90
 Chesterton, G. K. 78, 164, 193n.2
 China 104, 126-35
Chinese Shadows 126, 197n.1
Choice of Kipling's Verse, A 174,
 200n.25, n.27
 Churchill, Winston 82, 104, 105,
 196n.12
Civilization and Its Discontents 190n.2,
 191n.10, n.13
Clergyman's Daughter, A 98, 185, 186,
 195n.5
Clocks and the Cosmos 189n.2
Cloud of Unknowing, The 82, 194n.21
 Coleridge, Samuel Taylor 28, 112,
 125, 189n.4
Coming Up for Air 8, 125, 177, 185,
 186, 187, 197n.2, 198n.9, n.13, n.23
Commentary 188n.12
 Common, Jack 161
 'Common Tongues' 196n.12
 Communism 5, 12, 88
 Communist 18, 117, 147, 149, 151,
 179
 Comte, Auguste 77, 79
Confessio Amantis 83
 'Confessions of a Book Reviewer' 161
 Confucius 134
 Connolly, Cyril 94-5, 99, 195n.1
 Connors, James 190n.4, 191n.17
 Conrad, Joseph 159, 177

- Crick, Bernard xi, xiii, xiv, 35, 126,
140, 158, 178, 179, 185, 186, 187,
188n.4, 188-90, 190n.5, 191n.15,
192n.4, n.11, n.12, 193n.10, 199n.3,
200n.4, n.10, n.17
- Cromwell, Oliver 18, 78, 81
- Crystal Spirit, The* 192n.2, n.16,
200n.3, n.7, n.13, n.15, n.16
- Cultural Revolution xiii, 126-35
- 'Cynara' 95
- Czechoslovakia 181
- Daily Worker* 120, 123
- Daninos, Pierre 83, 194n.28
- Dante, Alighieri 149, 150, 156
- Darwin, Charles 163
- David Copperfield* 171
- Decline of the West, The* 193n.13
- Definitely Maybe* 194n.16
- Defoe, Daniel 3, 155
- Delany, Paul xiii
- Deng Xiaoping 131
- Descartes, Rene 86, 87, 90, 194n.29
- Deutscher, Isaac 32, 43, 46, 190n.1,
197n.3
- 'Devil in the Belfry, The' 189n.1
- Dickens, Charles 3, 25, 121, 122, 158,
161, 163, 171, 176
- Doctor Faustus* (Mann) 79, 86, 194n.15
- Donne, John 63, 150, 156
- Dostoevsky, Feodor 46, 81, 82,
194n.30
- Down and Out in Paris and London* 5,
125, 140
- Dowson, Ernest 95
- 'Dry Salvages' 170, 199n.22
- Dryden, John 150
- Dunkirk 10
- 'East Coker' 155, 199n.26
- 'Eight Hundred and Fifty Words to
Unite a World' 105, 196n.9
- Eliot, George 195n.7
- Eliot, T. S. xiii, 77, 139-50, 152-6,
158, 159, 163, 164, 165, 169, 171,
174, 175, 176, 198n.1, 199n.5, n.6,
n.7, n.8, n.14, 200n.25
- Empson, William 104, 191n.16, 196n.8
- Encounter* 179
- Enemies of Promise* 195n.1
- England 5, 8, 10, 11, 31, 79, 80, 104,
147, 154
- Erikson, Erik 33
- Escape from Freedom* 38, 191n.8
- Esperanto 102
- Essay Concerning Human Understanding,*
An 110
- Essays in Literature and Ideas* 200n.5,
n.11
- Everlasting Man, The* 78, 193n.2
- 'Exclusive Club' 169
- Existentialism and Humanism* 194n.34
- Faber & Faber 140
- Far From the Madding Crowd* 25
- fascism 6, 7, 8, 33, 34, 35, 36, 38, 54,
80, 88, 120, 122, 123, 125, 179,
190n.6, 191n.12
- Faust xiii, 77, 79, 80, 88, 89
- Faustus 84, 86
- Feaver, George xiv, 178, 183
- 'Felix Randal' 161, 172, 200n.14
- Ferns, John xiii
- Fiderer, Gerald 190n.2, 192n.14, n.18,
n.19
- Fielding, Henry 158
- Flaubert, Gustave 158
- Fokkema, D. W. 198n.18, n.21
- For Whom the Bell Tolls* 122
- Four Quartets* 139, 141, 142, 149, 152,
154, 155, 156, 169, 198n.1, 199n.19
- Freud, Sigmund 38, 45, 46, 53, 58,
59, 60, 69, 71, 72, 190n.2, 191n.10,
n.13, 192n.15
- Fromm, Erich 33, 38, 191n.8
- 'Frontiers of Art and
Propaganda' 161, 162
- Fyvel, T. R. (Tosco) 179, 192n.7
- Galsworthy, John 159
- Garnett, David 193n.6
- Garside, Roger 197n.2, 198n.9, n.13,
n.23
- Gasset, Ortega y 143, 144
- George Orwell: The Critical Heritage*
197n.1
- George Orwell: A Life* 188n.19, 190n.5,
192n.4, 192n.11, n.12, 193n.10
- George Orwell: A Literary Study* 103,
195n.4
- Germany 54, 78
- Glicksberg, Charles I. 194n.33
- Goebbels, Joseph 79, 86
- Gold Bug, The* 104
- Gold Insect, The* 104
- Gollancz, Victor 116, 140, 197n.4
- Good, Graham xiii, 200n.17, n.26
- Gottlieb, Erika xiii

- Gower, John 83, 87
 Grand Guignol 58
Great Cultural Revolution, The 197n.8, 198n.19
Great Tradition, The 169
Great Trial in Chinese History, A 198n.10
 Greenberg, Clement 142, 143
 Greene, Graham 87, 169
 Gulliver, Capt. Lemuel 88, 109–10
Gulliver's Travels 96, 104, 109, 196n.23
 Hardy, Thomas 25
 Harris, Mason xiii
 Hart, W. A. (Bill) 115–16, 120, 197n.3
 Harvard University 104, 105, 196n.12
 Hayek, Friedrich August von 14
Heart of the Matter, The 169
 Hegel, G. W. F. 88, 90
 Heller, Erich 195n.2
 Hemingway, Ernest 122
 Heppenstall, Rayner 141
 Heraclitus 152
 Hess, Rudolph 79
 Hiroshima 86
 Hitler, Adolph 10, 14, 36, 39, 54, 55, 79, 190n.6, 193n.8
 Hogben, Lancelot 102, 103
Homage to Catalonia 8, 114, 115, 116, 118, 119, 120, 123, 124, 161, 188n.1, n.6, 197n.5
 Homer 166
 Hopkins, Gerard Manley 161, 172, 173
 House, Humphrey 171
How To Be a Good Communist 129
 Howe, Irving xiv, 133
 Hunan 129
 Hungary 82, 181
 Huxley, Aldous 23, 28, 33, 34, 49, 51, 189n.3
 Huxley, Julian 104
 Hynes, Samuel 198n.16
Images of Truth 193n.4, n.11
 'In Defence of the Novel' 162
 India 174
 'Inside the Whale' 35, 163, 166, 168, 173
Inside the Whale 114
Intellectual Resistance in Europe 193n.7, n.9, n.12
Interglossa 103
Interglossa 102
 'INTERGLOSSA' 195n.1, n.2
Invisible Writing 194n.18
 Ireland 78
 Jesus 7
 Jew 55
 Jewish 55, 60
 Jian Quing 128, 197n.7
 Joyce, James 158, 159, 168–9, 171, 173
 Kant, Immanuel 90
 Kateb, George 126, 197n.3, n.4, 198n.20
 Keats, John 87, 150, 176, 194n.36
Keep the Aspidistra Flying 139, 185, 186, 199n.2
 Kenner, Hugh 82, 194n.22
King Lear 159
 Kipling, Rudyard 148, 164, 166, 174–6
 Koestler, Arthur 18, 81, 192n.13, 194n.118
 Kopp 121
 'Labour Government After Three Years' 188n.12
Landfall 171
Last Man in Europe, The 55, 199n.20
 Lawrence of Arabia (T. E.) 79
 Lawrence, D. H. 100, 114, 118, 120, 158, 159, 163
Lawrence, Selected Letters of D. H. 193n.6
Le Mystere Otto Rahn 193n.8
 'Lear, Tolstoy and the Fool' 159, 167
Learning Basic English 111
 Leavis, F. R. 163, 169, 200n.17
 Leavis, Q. D. 114, 197n.1
 Lessing, Doris 186
 Leys, Simon 197n.1
 Lian Hsiao 197n.6
 Liang Heng 129–30, 197n.5, 198n.11, n.16, n.22
 Lin Biao (Lin Piao) 126, 128, 129, 131, 133, 134
Lion and the Unicorn, The 10, 11, 13, 15, 35, 188n.1, n.7, n.8, n.9, n.11, n.15, 190n.5, 191n.12
Listener, The 114
 'Literature and Totalitarianism' 114, 167, 197n.2
Literature of Nihilism 194n.33
 'Little Gidding' 199n.21, n.24, n.25, 200n.22

- Liu Shaoqi 126, 129
 Lloyd, Marie 144
 Locke, John 110
 Lockhart, Leonora 103
 'Locksley Hall' 177
 London 11, 81
 'London Letter' 142
London Pleasures 139-40
 'Looking Back on the Spanish War' 118, 119
Lord of the Flies 186
 Lucifer 86, 88, 89

 Macdonald, Dwight 142, 143, 144
 Macey, Samuel L. xiii, xiv, 189n.2
 Magna Charta 90
Major Thompson and I 194n.28
Making of George Orwell, The 198n.1, 199n.1, 200n.9, n.12, n.18, n.23, n.28
Manchester Evening News, The 102, 188n.19, 195n.1
 Mann, Thomas 78, 79, 86, 193n.3, n.4, 194n.15, n.31
 Mannheim, Karl 147
 Mao Tse-tung 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 198n.9, n.10, n.15
 Marlowe, Christopher 83, 84, 86, 87, 88
Martyrdom of Man 100
 Marx, Karl 77, 88, 179, 186, 200n.17
 Marxism 8, 15, 16, 17
Mass Psychology of Fascism 38
 Matthews, Brian 198n.1
 McCann, Abbot Justin 194n.21
Meaning of Meaning, The 102, 103, 112, 196n.6
Meaning of a Poem, The 160, 172
Meditations 194n.29
Memoirs of a Survivor 186
Metaphysical Poets, The 150
Michael 79
 Miller, Henry 167, 171
 Milosz, Czeslaw 192n.8
 Milton, John 150
Milton's God 191n.16
 Morgan, Gerald A. xiii
 Morris, Mary Jo xiii
 Morris, William 7, 9, 16, 18, 81, 82
 Moscow 141, 181
 Muggeridge, Malcolm 179
Musical of Poetry, The 142
 Mussolini, Benito 54

 'My Country Right or Left' 188n.8

 Nadel, Ira B. xiv
 Nazi 10, 48, 78, 79, 86, 105, 124, 191n.8, 193n.8
 Nazism 7
 'New Words' xii, 173, 193n.20
News Chronicle, The 120, 123
 Nietzsche, Friedrich 77, 78, 96, 101, 194n.15, 195n.7, n.9
 nihilism 88
Nineteen Eighty-Four xi, xiii, 3, 4, 9, 10, 11, 12, 15, 18, 23, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 35, 36, 37, 38, 43, 46, 47, 48, 49, 51, 53, 54, 55, 56, 57, 75, 76, 79, 80, 82, 83, 84, 85, 96, 97, 100, 102, 103, 108, 109, 124, 125, 126, 127, 128, 130, 131, 132, 133, 135, 139, 145, 146, 149, 152, 154, 160, 169, 178, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188n.12, 190n.2, n.4, n.7, 191n.14, n.16, n.17, 192n.11, n.15, n.22, 198n.1, 200n.20
1984 Revisited xiv
No Orchids for Miss Blandish 145
 'Not Counting Niggers' 9
 'Notes on Nationalism' 37, 38, 164
 'Notes Towards a Definition of Culture' 142
Notes Towards the Definition of Culture 141, 143, 144, 147, 148, 199n.6, n.9, n.11, n.12, n.13, n.17
 Noyes, Alfred 164

Observer, The 169, 200n.21
Of Human Bondage 163
 Ogden, C. K. 102, 103, 104, 105, 106, 107, 110, 195n.3, 196n.6, n.11, n.13, n.14
On Nineteen Eighty-Four xiv
On The Future of Nineteen Eighty-Four xiv
Orwell 191n.11
 'Orwell and English Socialism' xiii, 3-19
Orwell and the Left 192n.1
Oxford English Dictionary xi

 Panopticon 106, 107-9, 196n.19
Paradox in Chesterton 194n.22
 Parri, Ferruccio 80
Partisan Review 142, 143, 144
 Patai, Daphne 190n.2, 193n.22
 Peck, Russell A. 194n.27

- PEN 181
 Phillips, William 142
Philosophical Investigations 195n.3
Philosophy of Literary Form 196n.27
Plague 51
 Podhoretz, Norman 180
 Poe, Edgar Allan 104, 166, 189n.1
Poetry in London 141
Policraticus 82, 90, 194n.24
 'Politics' 78, 193n.3
Politics 142, 199n.10
 'Politics and the English Language' 95, 97
 'Politics and Literature' 159
 Potts, Paul xii
 POUM 8, 122, 123
 Pound, Ezra 17
Power and The Glory, The 87
Prelude 125, 197n.6
 'Prevention of Literature' 46, 95, 114, 115, 167, 172, 188n.17
Primal Dream and Primal Crime 190n.2
 'Principles of Newspeak' 102
 Pritchett, Victor 5
 'Prophecies of Fascism' 190n.6
 'Prufrock' 170

 Quei Quo, F. xiii
Quotations from Chairman Mao 127, 129

 'Raffles and Miss Blandish' 36, 38, 40, 142
 Ramus 84
 Reade, Charles 158
 Reade, Winwood 100
 Reich, Wilhelm 38
Remembering Orwell 116, 197n.4
Report from Peking 198n.18, n.21
 Richards, I. A. 102, 103, 104, 105, 111, 112, 142, 195n.5, n.6, n.7, n.10, n.28
 Ro Suding 197n.6
Road to Airstrip One, The xii, 178, 179
Road to Serfdom, The 14
Road to Wigan Pier, The 5, 6, 8, 13, 33, 34, 35, 38, 125, 146, 188n.1, n.2, n.5, 190n.6, 191n.9, 195n.8, 199n.16
 Roazen, Paul 57, 190n.2, 192n.15
 Robbins, L. H. 105, 196n.9
 Robinson, Ian 114
Rock Pool, The 99
 Ross, Michael L. xiii, 178, 184, 185
 Rousseau, Jean-Jacques 3, 18, 77
 Russia 18, 48, 54, 78, 80, 81

Russia in Transition 190n.1
 Ryckmans, Pierre 126, 197n.1

 Salisbury, John of 82, 87, 90, 194n.24
 Salkeld, Brenda 173
 Sandison, Alan 152, 199n.20
 Sartre, Jean-Paul 87, 194n.34
 Satan 55
 Saussure, Ferdinand de 96
Scoop 81, 194n.17
 Scriabin, Alexander 81
Scrutiny 114, 197n.1
 Sedgwick, Peter 4
Selected Essays of T. S. Eliot 199n.14, n.15, n.18, 199n.23
 Shakespeare, William 114, 149, 158, 159, 164-5
 Shanghai 128
Shape of Things to Come 103
 Shapiro, Judith 197n.5, 198n.11, n.16, n.22
 Shaw, George Bernard 77, 80, 87, 89, 104, 150, 193n.1, 194n.35
 Shelley, Percy Bysshe 150, 165
 Shute, Nevil 171
 Slater, Ian xii, xiv, 178, 179, 180, 183, 185, 186, 187
 Smith, Marcus 190n.2, 192n.18, 193n.21
 Smollett, Tobias 167
 Smyer, Richard 190n.2
 socialism xiii, 4, 5, 6, 8, 9, 15-16, 17, 18, 19, 35, 39, 99
 socialist 4-5, 7-8, 10, 11, 12, 15, 16, 18
Socialist Values and Times 188n.4
Son of the Revolution 130, 197n.5, 198n.11, n.16, n.22
 Soviet Union 3, 5, 13, 130
 Spain, xiii, 8, 9, 16, 79, 80, 114, 120, 122, 123, 124, 125, 185
 'Spain' 168
 'Speaking the Truth' 115, 197n.3
 Spender, Stephen 151
 Spengler, Oswald 80, 193n.13
 Sperber, Murray 53, 71, 192n.6, n.18, 193n.21, n.23
 St Cyprian's 93, 94
 Stalin, Joseph 36, 38, 54, 55, 80, 132, 146, 181
 Stalinism 14, 35, 36, 39, 44, 48
 Stansky, Peter xi, xiv
Story of A Novel, The 194n.31
 Strugatsky, Boris 194n.16

- Stuart, Mary 155
 'Such, Such Were the Joys' 94
 Swift, Jonathan 3, 13, 51, 88, 96, 109,
 110, 158, 159-60, 196n.23
 Symonds, Julian 179
- Tennyson, Alfred Lord 150, 177
 'Theory of Popular Culture, A' 142
 Thomas, Edward M. 192n.13, n.17
Time Machine 33
 Tolstoy, Count Leo 159, 176
 totalitarianism 13, 32, 34, 37, 72, 115,
 133, 134, 135, 149, 151, 167, 180,
 182
 'Toward European Unity' 188n.13
 'Tradition and the Individual
 Talent' 154
Tragic History of Doctor Faustus,
The 83, 84, 87
Tribune 3, 15, 19, 141, 142
Tropic of Cancer, The 171
 Trotsky, Leon 8, 9, 37, 43, 55, 185
 Trotskyism 37, 44
 Tucker, Robert C. 197n.2
Twentieth Century Interpretations of
Nineteen Eighty-Four 198n.16
Twilight of the Idols 195n.7
- Ulysses* 163, 173
 United States of America 130
 University of British Columbia xiv,
 191n.15
- Vancouver, Capt. George 23
 Voltaire 77
- Wadham, Stephen 116, 197n.4
 Wager, Richard 79
 Wain, John 158, 159, 192n.5, 200n.5,
 n.11
 Wallace, Edgar 166
 Warburg, Secker & 140
- Wasteland, The* 139, 140, 141, 156,
 198n.1
 Waugh, Evelyn 81, 194n.17
We 33, 34, 46, 47, 49, 80, 88, 189n.3,
 190n.2, n.4, 191n.17, 193n.14
 'Wells, Hitler and the World
 State' 190n.6
 Wells, H. G. 3, 33, 34, 103, 104, 150,
 190n.6
 Wescott, Glenway 193n.4, n.11
 West, Anthony 197n.3
 'What is Socialism?' 17, 188n.19
 'What the Thunder Said' 141
What Is Truth? 115
When the Sleeper Awakes 33
 'Whispers of Immortality' 170
 Whitman, Walt 18
 'Why I Write' xii, 3, 4, 188n.16
 Wilde, Oscar 172
 Wilkinson, James D. 193n.7, n.9,
 193n.12
Will to Power, The 195n.9
 Williams, Christopher 115
 Williams, Raymond 191n.11
 Winstanley, Gerrard 18
 Wittgenstein, Ludwig 94, 195n.3
 Woodcock, George xi, xii, 157, 158,
 160, 163, 164, 192n.2, n.16, 200n.3,
 n.7, n.13, n.15, n.16
 Wordsworth, William 125, 146,
 196n.8, 197n.6
 'Writers and Leviathan' 160, 165,
 188n.18
Writings of Jonathan Swift 196n.23
- Yangtze River 131-2
 Yeats, William Butler 78, 164, 193n.3
 Yugoslavia xiv, 181, 182
- Zamyatin, Yevgeny 23, 28, 33, 34, 47,
 48, 49, 79, 80, 81, 84, 88, 189n.3,
 190n.2, n.4, 194n.14
 Zola, Emile 158
 Zwerdling, Alex 192n.1

KNIHOVNA KATEDRY

anglistiky a amerikanistiky

Filozofické fakulty

Masarykovy univerzity

BRNO, Arna Nováka 1